



Eine große Burg für die Kleinen

Spielplatz am Mauritiusweg wiedereröffnet



Am 5. September wurde der neu gestaltete Spielplatz am Mauritiusweg eröffnet. Nach einer umfassenden Erneuerung erstrahlt die Anlage nun in neuem Glanz und präsentiert sich als fantasievolles Burg-Ensemble, das Kindern unterschiedlicher Altersgruppen ein breites Angebot an Spiel- und Bewegungsmöglichkeiten bietet. Herzstück ist eine große viertürmige Burgenanlage mit breiten Rutschen, Kletterelementen und spannenden Details wie einer Schatzkiste und einem „Schleim-Tor“. Sie lädt Kinder zum Klettern, Rutschen und gemeinsamen Spie-

len ein und schult dabei gleichzeitig Muskelkraft, Gleichgewichtssinn und Fantasie. Für die jüngeren Kinder wurde eine Doppel-Turm-Anlage mit Brücke errichtet, die über barrierearme Zugänge verfügt und damit auch für Kinder mit Handicap gut nutzbar ist. Ergänzt wird das Angebot durch eine Pferdewippe sowie eine Spielwand mit Netz, Hängematte und verschiedenen Spielpaneelen, die insbesondere Kleinkindern spannende Spiel- und Entdeckungsmöglichkeiten eröffnet. Die Geräte sind in großzügigen Sandflächen positioniert. Nach wie vor zu finden sind die

Nestschaukel, das Karussell und die Tischtennisplatte. Bei der Gestaltung wurde besonderer Wert auf Nachhaltigkeit und Langlebigkeit gelegt: Die eingesetzten Materialien bestehen größtenteils aus Recyclingkunststoff, die Stahlpfosten sind verzinkt und pulverbeschichtet und die Netze verfügen über eine robuste Stahlseil-Verstärkung. Rote Farbakzente und das Elsdorfer Wappen runden das Konzept ab und verleihen der Anlage ein unverwechselbares Erscheinungsbild. Bürgermeister Andreas Heller betonte bei der Eröffnung: „Wir schaffen hier einen

sicheren, abwechslungsreichen und nachhaltigen Raum für Abenteuer und Bewegung.“ Gerhard Jakoby (stellv. Ausschitzvorsitzender Umwelt, Bau und Planung) und der Escher Ortsvorsteher Harald Könen (SPD) zeigten sich begeistert: „Was hier entstanden ist, ist richtig klasse und eine Bereicherung für die kleinen Elsdorferinnen und Elsdorfer! Danke an die Verwaltung“. Einige Kinder der Kita Westendpänz waren bei der Eröffnung dabei und haben die neuen Geräte sofort getestet. Einhelliges Urteil: Super! Die Neugestaltung des Spielplatzes am Mauritiusweg ist Teil eines umfassenden Modernisierungsprogramms der Stadt Elsdorf. Schritt für Schritt werden alle städtischen Spielplätze überprüft und nach modernen Standards erneuert. So wurde in Heppendorf an der Hansaremsgasse ein Generationenplatz geschaffen, in Oberembt entstand ein Piratenschiff-Spielplatz und auch im Sport- und Bewegungspark ist ein beliebter Spielplatz entstanden. Mit dem Projekt am Mauritiusweg setzt die Stadt ihren Weg konsequent fort, attraktive, sichere und inklusive Spielräume für alle Familien zu schaffen. Weitere Spielplätze folgen.

Optik Schuon
www.optik-schuon.de

Wir machen Urlaub
vom 25.08. bis zum 13.09.2025
In dieser Zeit bleibt unser Geschäft geschlossen!

Gladbacher Straße 37-39 • 50189 Elsdorf
Telefon 02274 / 905673 • Fax 02274 / 905674

Ihre dunkle Holzdecke stört Sie?
Sie wollen nie mehr Decken streichen?
Dann haben wir die Lösung für Sie!

„Aus alt mach neu!“

**Spanndecken:
Schnell. Sauber. Schön.**

Unser Partner: **CIHING**

... weniger sollten Sie sich nicht wert sein

MAUSWEG 157 - 50189 ELSDORF-ESCH - 02274 / 27 67 - www.merz-elsdorf.de



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Stadt Elsdorf
Der Bürgermeister

Elsdorf, 04.09.2025

Öffentliche Bekanntmachung

Gemäß § 58 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Juli 1994 (GV. NRW. S. 666 SGV. NRW 2023), zuletzt geändert durch Gesetz vom 29.09.2020 (GV.NRW. S. 916), wird hiermit die Öffentlichkeit über Zeit, Ort und Tagesordnung der folgenden Ausschusssitzung unterrichtet:

Ausschuss des Rates der Stadt Elsdorf: Wahlausschuss
Sitzungstag: Dienstag, 16.09.2025
Zeit: 18:00 Uhr
Ort: Sitzungssaal des Rathauses, Gladbacher Str. 111, 50189 Elsdorf

Tagesordnung

A) Öffentliche Sitzung

1. Feststellung des Ergebnisses der Wahl des Bürgermeisters der Stadt Elsdorf am 14.09.2025
2. Feststellung des Ergebnisses der Wahl der Vertretung der Stadt Elsdorf am 14.09.2025

Stadt Elsdorf
Andreas Heller
(Andreas Heller)
- Bürgermeister -

(Diese Bekanntmachung wird auch im Internet unter www.elsdorf.de; Rubrik: Rathaus & Service -> Rathaus Service -> Amtliche Bekanntmachungen, veröffentlicht)

Ende: Amtliche Bekanntmachungen

NEUES AUS DEM RATHAUS

„Bubblebus“ startet am 12. September

Neues Angebot der mobilen Jugendarbeit in Elsdorf



Die Mitarbeiterinnen der mobilen Jugendarbeit in Elsdorf starten ab dem 12. September mit dem neuen Bubblebus in verschiedenen Ortsteilen.

Ab dem 12. September 2025 geht in Elsdorf und seinen Ortsteilen ein neues Angebot der mobilen Jugendarbeit an den Start: der Bubblebus. Das Team fährt künftig regelmäßig beliebte Areale an und bringt Spiel, Spaß und offene Ohren direkt zu den Jugendlichen vor Ort. Der Bubblebus richtet sich an alle Kinder und Jugendlichen ab sechs Jahren. Ob Spielplatz, Sport- & Bewegungspark oder Dorfplätze - der Bus macht dort Halt, wo junge Menschen ihre Freizeit verbringen. Die jungen Besucherinnen und Besucher können sich auf ein vielfältiges Angebot freuen: Spiele, PS5, Nintendo Switch sowie Sport- und Kreativaktionen, Musik, Chill-Ecken und Raum für gute Gespräche sowie Unterstützung bei Fragen, Problemen, Ideen oder Projekten. Bereits beim Stadtfest feierte der Bus seine Einsatzpremiere und hunderte Kinder hatten über sechs Stunden sichtlich viel Spaß am neuen Angebot.

„Wir möchten Jugendliche dort erreichen, wo sie sind, und ih-

nen Raum geben, sich auszuprobieren, unbeschwerlich Stunden zu erleben, miteinander ins Gespräch zu kommen und gemeinsam ihre Ortsteile lebendiger zu gestalten“, so Kim Kitzer aus der mobilen Jugendarbeit der Stadt Elsdorf.

Der Bubblebus ist an mehreren Tagen in der Woche unterwegs. Erste Stationen sind u.a. der Elsdorfer Bewegungspark (12.09.), der Basketballplatz an der Heinrich-Doll-Straße in Berrendorf (13.09.), die Erich-Kästner-Schule in Esch (16.09.) sowie der Embepark in Niederembt (18.09.).

Die genauen Haltestellen mit Adressen und Uhrzeiten finden Interessierte auf der Instagram-Seite der mobilen Jugendarbeit der Stadt Elsdorf (@brauseberrendorf) sowie im offiziellen Fahrplan, der auf der Website der Stadt Elsdorf unter „Neuigkeiten“ zu finden ist.

Das Team vom Brause-Bubblebus Iman El Harioui, Kim Kitzer sowie Uli Wissmann mit Hund Lino freuen sich auf viele Kinder und Jugendliche!

10 Jahre Kleine Fische

Im August feierte die Großtagespflege „Kleine Fische“ ihr 10-jähriges Jubiläum. In der ehemaligen Eisdiele hat Frau Bahrami für die Tagespflegekinder eine Wohlfühl-oase geschaffen. Frau Bahrami und Frau Merfeld betreuen in den Räumlichkeiten bis zu neun Kinder von 8:00 bis 16:00 Uhr. Zum Jubiläum der Großtagespflegestelle kamen viele kleine und mittlerweile auch große „Kleine Fische“ zu Besuch. Auch die Kol-

leginnen vom Jugendamt waren vor Ort. „Es ist schön zu sehen, wie engagiert unsere Elsdorfer Kindertagespflegepersonen sind und wieviel Herzblut sie in die Betreuung der Elsdorfer Kinder stecken.“

Als Ansprechpartnerinnen für die Tagespflege stehen im Elsdorfer Jugendamt Frau Pappenheim unter 02274/ 709 - 157 und Frau Klopfer unter 02274/ 709 - 161 gerne zur Verfügung.



Foto: Stadt Elsdorf

Elsdorfer Unternehmerstammtisch

Besichtigung des neuen GEA-Werkes in Elsdorf

Der Elsdorfer Unternehmerstammtisch und die Wirtschaftsförderung der Stadt Elsdorf hatten in der vergangenen Woche die Gelegenheit, die neue Produktionsstätte der GEA Group zu besichtigen. Das neue Gebäude entsteht unübersehbar im Gewerbegebiet an der B55 auf einer Fläche von über 40.000 Quadratmetern und wird mit einer Investition von rund 80 Millionen Euro Platz für 250 Mitarbeiter/innen bieten. GEA zählt weltweit zu den größten Anlagenbauern für die Lebensmittel-, Getränke- und Pharma-industrie.

Philipp Jaspers, Architekt des neuen Elsdorfer Werkes, und Michael Asenkerschbaumer, Geschäftsführer der GEA Lyophil GmbH, erläuterten den 40 Gästen aus der Elsdorfer Unternehmerschaft eindrucksvoll die Bedeutung der GEA-Technologie im Alltag. So entstehen beispielsweise weltweit jede

vierte Packung Spaghetti und jede dritte Packung Chicken Nuggets mithilfe von Maschinen und Anlagen der GEA. Das neue Werk in Elsdorf ist auf den Bau von Gefriertrocknungssystemen spezialisiert, die insbesondere in der pharmazeutischen Industrie Anwendung finden. Die in Elsdorf produzierten Anlagen werden weltweit zur Herstellung von injizierbaren Arzneimitteln, wie beispielsweise Impfstoffen, eingesetzt. Die Maschinen entziehen den Medikamenten 99,6% ihrer Flüssigkeit. Das verlängert die Haltbarkeit der Wirkstoffe und schützt vor Temperaturschwankungen bei Lagerung und Transport. Ein Teilbereich des Werkes ist bereits seit etwa vier Wochen in Betrieb und beeindruckt durch höchste Präzision und Professionalität. Bürgermeister Andreas Heller, Unternehmer Stammtisch Mitbegründer Frank Klöser und

Elsdorfs Wirtschaftsförderer Jan Hanisch dankten den GEA-Vertretern für die spannenden und umfangreichen Einblicke. Die feierliche Eröffnung des Werkes ist für Februar 2026 geplant. So sollen die zunächst 250 Arbeitsplätze perspektivisch auf über 300 ausgebaut werden und somit einen wichtigen Baustein zur Bewältigung der Folgen des Strukturwandels beitragen.

Nach dem Motto „Engineering for a better world“ setzt GEA konsequent auf Nachhaltigkeit. Das Unternehmen gehört zu den weltweit nachhaltigsten Konzernen, was durch die Listung im renommierten Dow Jones Sustainability World Index (DJSWI) bestätigt wird. Auch beim Bau und Betrieb des neuen Elsdorfer Standortes werden hohe Standards im Bereich Nachhaltigkeit eingehalten.

Die Ansiedlung von GEA unter-



Interessiert besichtigten rund 40 Elsdorfer Unternehmer/innen das neue GEA-Werk an der Siemensstraße, das bereits jetzt einen Teil der Produktion aufgenommen hat.

streicht die Attraktivität des Wirtschaftsstandortes Elsdorf und zeigt, dass es gelingt, zukunftssichere und hochwertige Arbeitsplätze in die Stadt zu holen.

Umweltmobil für Kinder und Jugendliche

Startpunkt in Elsdorf: Neues pädagogisches Angebot im nördlichen Rhein-Erft-Kreis



Die Schülerinnen und Schüler der Elsdorfer Grundschule freuen sich über das neue Umweltmobil.

Auf dem Schulhof der Eine-Welt Grundschule Elsdorf wurde am 2. September ein besonderes Fahrzeug vorgestellt: das neue **Umweltbildungsmobil des Naturpark Rheinland**. Es wird künftig in Schulen, Kitas und Bildungseinrichtungen im nördlichen Rhein-Erft-Kreis unterwegs sein. Gleich für eine ganze Woche war das brandneue E-Mobil an der Elsdorfer Eine-Welt Grundschule im Einsatz.

Mit an Bord sind viele spannende

Materialien wie Ferngläser, Mikroskope, Messgeräte für Wasseruntersuchungen und Bestimmungshilfen für Tiere. Kinder (und auch Erwachsene) können damit die Natur mit allen Sinnen entdecken - sei es auf dem Schulhof, in einem nahegelegenen Bach oder bei Projekttagen.

Die offizielle Übergabe des Mobiels erfolgte durch **Viktor Haase**, Staatssekretär im NRW-Umwelt-

Fortsetzung auf der nächsten Seite

NEUES AUS DEM RATHAUS

ministerium, an **Landrat Frank Rock**, der auch Verbandsvorsteher des Naturparks ist. Der Rhein-Erft-Kreis unterstützt das Umweltmobil mit finanziellen Mittel für eine pädagogische Fachkraft, so dass Einsatz und Betrieb des Fahrzeugs langfristig gesi-

chert sind.

Dass die Vorstellung des Fahrzeugs in Elsdorf stattfand, ist ein starkes Zeichen: Die Eine-Welt-Schule ist Teil des Netzwerks der Naturparkschulen, das Umweltbildung fest im Schulalltag verankert. „Mit Hilfe des Umweltmo-

bils können wir den Kindern vermitteln, auch die kleinen Dinge in ihrer eigenen Umgebung wahrzunehmen und wertzuschätzen. Wir haben doch nur diese eine Welt - und die wollen wir entdecken und beschützen“, so Frau Mathar, kommissarische Schulleitung der

Eine-Welt Grundschule.

„Kinder lernen am besten, wenn sie draußen in der Natur selbst entdecken und ausprobieren können. Deshalb finde ich es großartig, welche Chancen das Mobil dabei eröffnet.“, sagt Bürgermeister Andreas Heller.

Weitere Fördergelder für die Stadtentwicklung beantragt

Projekte „Grünes Band“ und „Historischer Ortskern Prompershof“ werden konkret



Viele Menschen aus Elsdorf haben ihre Ideen - wie hier bei einer Beteiligung am Prompershof - in die Stadtplanung miteingebracht und die Projekte gestaltet.

Die Vorbereitungen für die ISEK-Projekte „Grünes Band“ und „Historischer Ortskern am Prompershof“ sind abgeschlossen und wurden nun durch den Hauptausschuss des Rates der Stadt Elsdorf beschlossen. Die Pläne dienen als Grundlage für die Be-antragung von Fördermitteln zur Umsetzung der Projekte, die im Rahmen des Integrierten städtebaulichen Entwicklungskonzepts (ISEK) mit 80% Förderung von Bund und Land unterstützt werden. Die beiden Vorhaben gehören zu dem umfangreichen ISEK-Maßnahmenpaket der Stadt Elsdorf. Als erstes ISEK-Projekt daraus wurde der beliebte Sport- & Bewegungspark fertiggestellt. Als nächstes Vorhaben startet die Umgestaltung des Umfelds an der Gesamtschule hin zu einladenden Flächen mit Aufenthaltsqualität. Auch diese beiden Projekte sind zu 80% von Bund und Land gefördert. „Es ist großartig zu sehen,

wie gut der Sport- und Bewegungspark von den Menschen angenommen wird - das zeigt, welchen Mehrwert solche Projekte für unsere Stadt haben. Und das ist erst der Anfang: Mit den nun abgeschlossenen Planungen weiterer ISEK-Maßnahmen wird die zukünftige Aufwertung unserer Stadtmitte ganz konkret und spürbar“, betont Bürgermeister Andreas Heller und dankt zeitgleich den beteiligten Mitarbeiter/innen im Rathaus, dem Stadtrat und den Fachausschüssen für nahezu einstimmigen Beschluss sowie den vielen Menschen aus Elsdorf, die sich in den Planungen eingebracht haben.

Der Fahrplan für die weitere Stadtgestaltung wird nun konkret. Das „Grüne Band“ entsteht auf der derzeit brachliegenden, ehemaligen Bahntrasse, die in Nord-Süd-Richtung das Stadtzentrum durchquert. Ziel ist die Reaktivierung dieser Flä-

che als durchgängige, barrierefreie Fuß- und Radwegeverbindung. Gleichzeitig soll die Trasse als ökologisch wertvoller Grünraum aufgewertet werden und so einen wichtigen Impuls für die nachhaltige Entwicklung Elsdorfs und die Verbesserung kurzer Wege setzen. Geplant sind entlang der Strecke ein Senkgarten und ein Minipark, die zum Verweilen einladen sollen.

Eine weitere zentrale Maßnahme ist die Aufwertung des historischen Ortskerns rund um den denkmalgeschützten Prompershof. Das Planungsteam des Landschaftsarchitekturbüros MOLA aus Düsseldorf wurde Anfang 2025 mit der Umsetzung beauftragt. Die geplante Gestaltung sieht unter anderem eine verbesserte Aufenthaltsqualität durch mehr Grünflächen und neue, barrierefreie Spielangebote mit natürlichen Materialien vor. Ein Wasserspielplatz mit einer großen Pumpe sowie vielen verschiedenen Sitzgelegenheiten für Groß und Klein sollen den historischen Ortskern noch attraktiver machen. Zudem wird die Verkehrsberuhigung an der Mittelstraße mitberücksichtigt, indem der Straßenraum der Mittelstraße aufgeplastert wird.

Besondere Aufmerksamkeit erhielt die Neugestaltung der Grünfläche südlich des Prompershofs, die künftig einladender gestaltet wird und den Gehweg zugunsten von mehr Eingrünung zurückbaut. Die Anzahl der privaten und öffentlichen Stellplätze wird bei Umsetzung des Projekts nicht verändert. Die Parkplätze im nordöstlichen Teil des Projekts, die der Arztpraxis zugeordnet sind, werden neu angeordnet, um die Spielplatzfläche effizienter Nutzung zu kön-

nen.

Die Stadt Elsdorf hatte alle Menschen aus Elsdorf frühzeitig zur Mitgestaltung eingeladen: Nach Beteiligungsveranstaltungen im Februar und April 2025 und weiteren Präsentationen flossen zahlreiche Anregungen in die Planungsentwürfe ein, insbesondere zur Barrierefreiheit und Aufenthaltsqualität für Kinder und Senioren. Zudem wurde der Erhalt vorhandener, öffentlicher Parkplätze im Entwurf berücksichtigt. Die Planungen orientieren sich des Weiteren an Beschlüssen des Hauptausschusses und des ISEK-Begleitgremiums bestehend aus Vertretern der Fraktionen, des Unternehmer-Stammtischs, dem Seniorenbeirat, dem Stadtjugendring, dem VDK Elsdorf, dem Inklusionsbeirat, der BUND Ortsgruppe, dem Stadtsportverband, dem Jugendamts-Elternbeirat, der Stadtlandwirtschaft und dem Verkehrsverbund ADFC. Mit positiven Förderbescheiden für beide Maßnahmen wird im Herbst 2026 gerechnet. Die baulichen Umsetzungen sollen im Frühjahr 2027 beginnen und bis Sommer 2029 abgeschlossen sein.

Die Stadt Elsdorf hatte im Jahr 2020 ein Integriertes städtebauliches Entwicklungskonzept (ISEK) für das Zentrum der Stadt erstellt. Ziel des ISEK ist es, die Attraktivität und Nachhaltigkeit der Elsdorfer Innenstadt durch ein umfangreiches Maßnahmenpaket zu erhöhen. Ein ISEK hat üblicherweise eine Laufzeit von 10 Jahren.

Doch nicht nur die Stadtmitte steht im Fokus. Die Planungen der Stadtentwicklung haben auch alle Elsdorfer Ortsteile im Blick. Mehr hierzu erfahren Sie unter www.elsdorf.de/ortsteile

Ein Fest für die ganze Stadt

8.000 Besucher beim Stadtfest „I love Elsdorf“



Für ausgelassene Stimmung sorgte die Kölner Band „Räuber“ auf dem Festhallen-Parkplatz.

Zum großen Abschluss des Kultursommers hatte die Stadt Elsdorf bei freiem Eintritt zum Stadtfest „I love Elsdorf“ eingeladen. Vom Festhallenparkplatz über das Areal zwischen Freibad und Tennisclub hinweg bis zum Sport- & Bewegungspark feierten 8.000 Menschen über 12 Stunden hinweg ihre Stadt. Während tagsüber ein familienfreundliches Angebot insbesondere die kleinen Elsdorferinnen und Elsdorfer erfreute, herrschte in den Abendstunden mit viel Live-Musik und DJs Festvalstimmung.

Gleich um 12 Uhr eröffnete Bürgermeister Andreas Heller das Fest vor vielen Besuchern an der Westenergie-Hauptbühne und kündigte zum Auftakt die Gouverneur Tanzschule „Happy Flow“ an. Im Alter von 3 bis 10 Jahren zeigte der Nachwuchs eine beeindruckende Performance. Sportlich blieb es bei gleich zwei Auftritten von „Dance to Impress“, die wie bereits in den Vorjahren gekonnte Moves auf der großen Bühne hinlegten.

Ab 16:30 Uhr säumten tausende Menschen den Platz, um textsicher die Räuber zu empfangen. Die Kösche Pop/Rock-Band sorgte für ausgelassene Stimmung mit vielen bekannten Hits. Für eine ganz andere Musikfarbe sorgte im Anschluss „Ralle“ (Tobias Baecker). Der Erftstädter Musiker

wusste mit Deutsch-Rap und eigenen Texten wie starken Botschaften zu überzeugen. Am anderen Ende des Parkplatzes erwartete die Gäste eine große Schlemmermeile mit 13 Foodtrucks. Kulinarische Köstlichkeiten aus der deutschen, italienischen, spanischen, belgischen, kroatischen, indischen, türkischen und srilkankischen Küche boten eine große Auswahl, ergänzt um einen Beachbereich mit Sand und Liegestühlen wie auch drei Cocktailbars.

Von 12 bis 18 Uhr wurde der Sport- & Bewegungspark zum Jahrmarkt mit über 30 Aktionsständen. Ob kreative Arbeiten, Entchen angeln, Corn Hole, Hoverboard fahren, Basteln, Schminken, Gewinnspiele uvm - zahlreiche Vereine, Kitas, Schulen, Initiativen, Fitnessstudios und weitere Unternehmen hatten ein riesiges Animationsangebot aufgeföhrt. Pünktlich zum Fest waren im Park auch der neue Pumptrack wie auch die 23 Meter lange Kletterwand fertig und wurden gleich sehr viel genutzt. Ein wahres Highlight war der Besuch von Bike-Influencer Marc Diekmann. Der Profi stand dutzenden Kindern und Jugendlichen für Selfies zur Verfügung und zeigte dann seine Show auf dem Pumptrack. Unter tosendem Applaus setzte er riskant zum „Backflip“ (Salto) an und landete wieder



Der Sport- & Bewegungspark wurde zur Aktionsmeile mit über 30 Animationsangeboten.

sicher auf der hügeligen Bahn. Am Abend feierten tausende Besucher ausgelassen an der großen Bühne. Ab 18 Uhr legten DJ Zasa und DJ Markus Engels auf und brachten Schwung in die Menge. Die Band „Spin Off“ sorgte zwischenzeitlich für beste Live-Musik. Das Quartett um Christine Ladda und Stefan Kirschner - beide in Elsdorf bekannt von „Musik mit Aussicht“ - präsentierte mit starken Stimmen beliebte Songs aus den 80ern und 90ern. Für das große Finale übernahmen dann bis Mitternacht wieder die beiden DJs. Wer musikalisch jedoch eine andere Richtung bevorzugte, war

von 17 - 24 Uhr vor dem Tennisclub gut aufgehoben. Dort legte DJ Rautaqt beste Beats (House & Techno) auf, die nicht nur bei jüngeren Besuchern gut ankamen. „Wir freuen uns über den großen Zuspruch! Das Fest war ein voller Erfolg und sorgte für einen hervorragenden Abschluss unseres Kultursommers. Von „We love the 90's“, bis zu „Musik mit Aussicht“ und unserem Stadtfest durften wir 17.000 Besucher verzeichnen“, bilanzierten die Organisatoren Niklas Wolff und Robert Wassenberg aus der städtischen Kulturbüro und kündigten die drei Formate bereits für den Sommer 2026 wieder an.



Der Bike-Influencer Marc Diekmann war für viele jüngere Besucher ein echtes Highlight.

Ende: Neues aus dem Rathaus

MITTEILUNGEN

Bergverwaltung

Die Abteilung Bergbau und Energie in NRW nimmt Meldungen/Beschwerden über außergewöhnliche Belastungen entgegen, die durch den Tagebau bzw. tagebaubedingte Baumaßnahmen, wie Bohrstellen usw. verursacht werden. Sie ist rund um die Uhr telefonisch erreichbar.

Während der Bürozeiten

Montag bis Donnerstag von 8.30 bis 16 Uhr

Freitag von 8.30 bis 14 Uhr ist die Kontaktaufnahme wie folgt möglich:

Abteilung Bergbau und Energie in NRW

Goebenstraße 25
44135 Dortmund
Tel.: 02931 82-0
Fax: 02931 82-3624

E-Mail: registratur-do@bRA.nrw.de
Standort Düren

Josef-Schregel-Straße 21
52349 Düren

Tel.: 02931 82-0

Außerhalb der regulären Bürozeiten

In Notfällen, wie bei umweltrelevanten Ereignissen (Tagesbrüche u.Ä.) oder Unfällen (insbesondere mit Personenschäden) in Betrieben unter Bergaufsicht bzw. mit Auswirkung auf diese Betriebe, ist die Abteilung Bergbau und En-

ergie in NRW auch außerhalb der regulären Bürozeiten über die Rufbereitschaft Bergbau zentral erreichbar:

Notfalltelefon Rufbereitschaft Bergbau: 0172/5205686

RWE Power AG

Tagebau Hambach - Bürgertelefon 02461/54971

für den Fall außergewöhnlicher Belastungen aus dem Tagebau Hambach

NEUES AUS DER STADTBIBLIOTHEK

Am 19.09. nur Vormittags geöffnet

Am Freitag, 19. September, bleibt die Stadtbibliothek Elsdorf am Nachmittag geschlossen. Vormittags kann die Bibliothek zu den gewohnten Öffnungszeiten besucht werden.

WAS WANN WO

125 Jahre Löschzug Elsdorf

Dazu laden wir Euch herzlich ein am:
Samstag, 13. September
Festhalle Elsdorf, Gladbacher Straße 100
Einlass: 18 Uhr
Beginn: 19 Uhr
Freut Euch auf einen unvergessli-

chen Abend mit Live-Musik der Band Night Spot sowie einem DJ, der bis spät in die Nacht für Stimmung sorgt.
Gute Musik, tolle Stimmung und ein großartiges Jubiläum - und das Beste:
Der Eintritt ist frei!



ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

ZEITUNG
Lokaler geht's nicht.

DRUCK
Satz.Druck.Image.

WEB
24/7 online.

FILM
Perfekter Drehmoment.



MEDIENBERATERIN
Stefanie Himstedt

MOBIL 0176 61406907
E-MAIL s.himstedt@rautenberg.media

Pokal- und Königsschießen in Berrendorf-Wüllenrath

Am **Samstag, 13. September, ab 15 Uhr** lädt die Schützenbruderschaft Berrendorf-Wüllenrath zum traditionellen Pokal- und Königsschießen ein. Die Veranstaltung findet im Schützenkeller statt und bildet

den Auftakt für das Schützenfest 2026.

In mehreren Disziplinen wird um Pokale und Königswürden geschossen - darunter der Jungschützen-, Damen- und Alt-schützenpokal sowie die Titel

Schülerprinz/-prinzessin, Zugkönigin und Schützenkönig/-königin.

Der erste Wettbewerb startet um 15:30 Uhr, das Königsschießen beginnt gegen 18 Uhr. Die Schützen freuen sich auf

eine rege Beteiligung und laden auch alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich ein, die Wettbewerbe vor Ort zu verfolgen. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Kirmes 2025 in Berrendorf-Wüllenrath

Vom 26. bis zum 28 September findet die alljährliche Kirmes auf dem Dorfplatz in Berrendorf-Wüllenrath statt. Hier erwartet die Besucher ein umfangreiches Programm am gesamten Wochenende. Besonders freut sich das Kirmes-Geloog darauf, in diesem Jahr erneut Schausteller auf dem Dorfplatz begrüßen zu dürfen. So soll wieder eine schöne Kirmes-Atmosphäre für Jung und Alt entste-

hen. Die Kirmes startet am Freitag um 15 Uhr. Die Schausteller haben dann bereits ihre Buden und Fahrgeschäfte geöffnet. In den Abend hinein gibt es ein gemütliches Beisammensein mit Speisen und Getränken, die Begrüßung des Zachäus sowie eine „Happy Hour“. Der Samstag steht ganz im Zeichen des traditionellen Feuerwerks am Abend. Los geht der Tag aber schon um 14 Uhr mit der

Öffnung der Kirmes samt Getränken, Speisen und Schaustellern. Die Hl. Messe mit Kranzniederlegung in der Pfarrkirche St. Michael und das anschließende, traditionelle Galafeuerwerk finden ab 19 Uhr statt. Zeitgleich beginnt auf dem Kirmesplatz die „Party unterm Feuerwerk“. Tolle Stimmung bis in den späten Abend ist garantiert.

Der Sonntag beginnt um 10 Uhr

mit dem Frühschoppen inklusive „Happy Hour“ auf dem Kirmesplatz. Um 14 Uhr geht dann der Klumpenzug durch den Doppelort. Ab 15 Uhr wird es dann für unsere kleinen Gäste eine Kinderbelustigung sowie weitere tolle Überraschungen geben. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Das Kirmes-Geloog Berrendorf-Wüllenrath freut sich auf Ihren Besuch.

Jede Stimme zählt! Sie haben vier Stimmen

Bürgermeisterwahl

Andreas Heller	<input checked="" type="checkbox"/>
Christlich Demokratische Union	

Landratswahl

Frank Rock	<input checked="" type="checkbox"/>
Christlich Demokratische Union	

Stadtratswahl

CDU-Kandidat/in	<input checked="" type="checkbox"/>
Christlich Demokratische Union	

Kreistagswahl

CDU-Kandidat/in	<input checked="" type="checkbox"/>
Christlich Demokratische Union	

**Am 14.09.
CDU wählen!**

Elsdorf läuft Mit uns!

cdu-elsdorf.de

LOKALES

Vorsortierter Kindersachen-Trödel in Neu-Etzweiler

Erich-Kästner-Schule veranstaltet vorsortierten Trödel mit Herbst-/Winterkleidung und vielem mehr

Der Förderverein der Erich-Kästner-Schule in Esch lädt am **Samstag, 27. September**, zu einem vorsortierten Kindersachentrödel im Bürgerhaus Neu-Etzweiler (Irisweg 101, 50189 Elsdorf) ein. Rund um das Thema Herbst / Winter werden Kinderkleidung, Spielsachen, Bücher, Erstlingsausstattung sowie Umstandsmode

angeboten. Der Markt ist von 10 bis 13 Uhr geöffnet. Schwangeren wird gegen Vorlage des Mutterpasses bereits ab 9 Uhr Einlass gewährt. Ebenso wird für das leibliche Wohl eine Cafeteria angeboten. Der Erlös kommt dem Förderverein und damit unmittelbar den Kindern in der Grundschule zugute.



Gegen das Vergessen

Museumsverein Elsdorf spendet Stolpersteine



Vier der insgesamt 17 neuen Stolpersteine, die jetzt in Elsdorf und Berrendorf verlegt wurden.

Am 27. und 28. August wurden in Elsdorf weitere 17 Stolpersteine als sichtbare Erinnerung an 17 Elsdorferinnen und Elsdorfer verlegt, die plötzlich in ihrem eigenen Zuhause nicht mehr sicher waren und geächtet, verraten und verfolgt wurden.

„Dem Museumverein ist es eine Herzensangelegenheit, die Stolpersteinverlegung in Elsdorf und das große Engagement von Josi Schlang, Heimatpreisträgerin 2023 der Stadt Elsdorf, nach 2023 ein weiteres Mal mit einer Spen-

de von 6 der insgesamt 17 neuen Stolpersteine zu unterstützen. Wir möchten, dass die Stolpersteine die Erinnerung an die jüdischen Familien, ihre Geschichte und ihre Schicksale wachhalten und sichtbar machen. Sie sollen zugleich eine eindringliche Mahnung für uns alle sein. Wir danken Josi Schlang für ihren unermüdlichen Einsatz, und dass sie ihr Wissen über die Geschichten der Juden in Elsdorf mit uns allen teilt! Gegen das Vergessen!“, sagte Daniel Hamm vom Museumsverein Elsdorf e.V. anlässlich der Veranstaltung.

Die Initiatorin der Stolpersteinverlegung, Josi Schlang (pensionierte Lehrerin der Hauptschule Elsdorf), beschäftigt sich seit mehr als 40 Jahren mit der Geschichte der Juden in Elsdorf und hat darüber im Jahr 1983 gemeinsam mit ihren Schülern eine Projektarbeit herausgegeben. Sie ist seit 2011 maßgeblich an der Verlegung von Stolpersteinen in Elsdorf beteiligt.

Persönliche Kontakte zu Überlebenden des Holocaust ermöglichen ihr in den zurückliegenden Jahren tiefe Einblicke in die Familiengeschichte manch jüdischer Familie aus Elsdorf.

Mit Hilfe dieser Informationen gibt sie diesen Menschen wieder eine Stimme!

Die Stolpersteine wurden unter großer Beteiligung der Spender und Mitbürgern von Mitarbeitern des Bauhofs der Stadt Elsdorf verlegt.



Josi Schlang (links im Bild) schilderte den anwesenden Gästen bei der Stolpersteinverlegung die einzelnen Schicksale der jüdischen Mitbürger.

Am Donnerstag, 28. August, fand zum Abschluss der Stolpersteinverlegung unter Beteiligung von Familienangehörigen, Spendern, Vertretern aus Politik, Vereinen und weiteren Institutionen eine Gedenkstunde im Rathaus Elsdorf statt.

Josi Schlang und Claudia Nief von der Kulturabteilung der Stadt Elsdorf schilderten hier die persönlichen Schicksale der 17 Jüdinnen und Juden, denen die Stolpersteine gewidmet sind. Ein bewegender Moment für alle Anwesenden. In Elsdorf wurde am 14. Dezember 2011 der erste Stolperstein unter Federführung des damaligen Geschichtsvereins verlegt. Mit dem heutigen Tag gibt es nun insgesamt 57 Stolpersteine im Elsdorfer Stadtgebiet.

NUTZE DEINE STIMME.

Kommunalwahl 2025
Sonntag
14. September 2025



**Deine Wahl,
unsere Zukunft.**

Ihr Team der **RAUTENBERG MEDIA**



Am
14.09.
GRÜN
wählen

GEMEINSAM
GERECHT
GRÜN

Für ein
LEBENSWERTES
ELSDORF



Niederembter Schützen feierten eine Woche lang



von links: Jan Spennrath, Uli Hoffmann, Jannik Hoffmann, Marcel Teske und Brudermeister Christoph Geuer

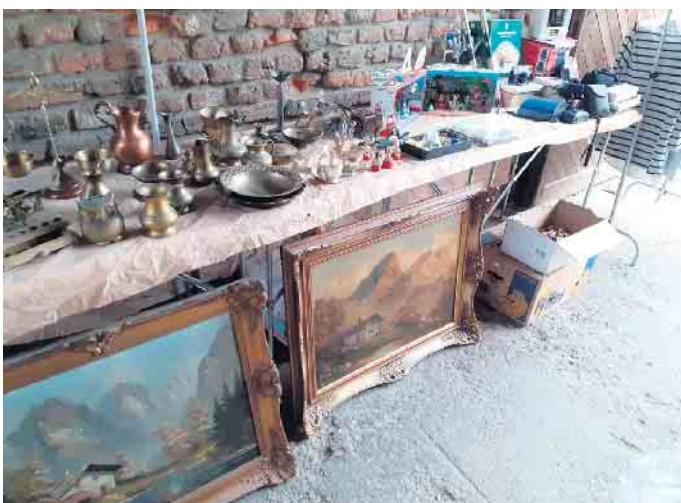
Die St. Sebastianus-Schützenbruderschaft in Niederembt ist der aktivste Verein im Dorf und steht für viele Aktivitäten, aber der Höhepunkt des Schützenjahres ist alljährlich das Schützenfest. Wie jedes Jahr fiel am Freitagabend mit der Schützenparty dann der Startschuss für die offiziellen Feierlichkeiten, DJ Markus Engels heizte ein und Bühne und Zelt bestanden den ersten Tauglichkeitstest. Vier Majestäten hatten bereits im vergangenen Jahr das Recht auf dieses Amt mit einem erfolgreichen Vogelschuss auf dem Schießstand im Schützenheim errungen. König der Schützenjugend, Jannik Hoffmann, als jüngster Würdenträger war 2022 bereits einmal Schülerrprinz in Niederembt. Sein Vater Uli Hoffmann folgt wie er auf eine Reihe von Majestäten aus der Familie Hoffmann und gab als Motivation für die Teilnahme am Wettbewerb

an: „Meine Frau sieht gut aus im Kleid“. Eine für Niederembt besondere Gruppe sind die „Embekeiler“, eine Truppe junger Männer, die nicht auf einen Vogel, sondern auf einen Holz-Wildschwein schießen, um aus ihren Reihen den Zugkönig zu ermitteln. Jan Spennrath hatte ihn im letzten Jahr von der Stange geholt. Er ist nicht aktiv nur bei den Schützen, sondern auch in der freiwilligen Feuerwehr, der er als Führer der Löschgruppe Niederembt vorsteht. Die Riege der Majestäten in Niederembt wurde durch Bürgerkönig Marcel Teske komplett, der bereits aktives Mitglied in der Bruderschaft in Alt-Etzwiler war. Diesen vier Amtsträgern wurden traditionsgemäß am Samstagabend nach der Festmesse vor ihrer Haustür die Kette als Zeichen ihrer Königswürde überreicht. Brudermeister Christoph Geuer nahm den Wechsel der Königsketten vom



bisherigen König auf den neuen persönlich vor. Speziell bei dem 15 Kilogramm schweren historischen Schützensilber, das den Schützenkönig zierte, kein leichtes Unterfangen. Anschließend begann auf den Festplatz beim Schützenheim zum Krönungsbau mit Live-Musik ein, bei dem zahlreiche Gäste aus befreundeten Bruderschaften mitfeierten. Mit einer Parade zu Ehren der Majestäten startete am Sonntag bei strahlendem Sonnenschein der große Festzug durch den Ort. Befreundete Bruderschaften reihten sich ein, neben dem Marinezug Erftlandjunge gingen Abgeordnete der Schützen aus Niederaußem, Thorr, Rödingen und Oberembt mit Majestäten und Fahnen im Zug mit. Majestäten und Ehrengäste wie Bürgermeister Andreas Heller, MdB Dr. Georg Kippels, Präs Michael Kehren und Ortsvorsteherin Sophia Schiffer stellen sich danach auf, um den Zug vorbei marschieren zu las-

sen und boten ein buntes und festliches Bild. Bereits am Sonntagnachmittag wurde bei Tanzmusik, Kinderbelustigung und Kaffee und Kuchen die Weichen für das Schützenfest 2026 gestellt. Einige Niederembter, die kein Mitglied der Bruderschaft sind, schossen auf den Vogel und Sarah Hitz holte ihn mit dem 216. Schuss von der Stange. Sie ist damit die Bürgerkönigin für das kommende Jahr. Am Montag wurden die restlichen Ämter ebenfalls ausgeschossen, Lars Kesper legte auf den Keiler an und holte ihn mit dem 186. Schuss von der Stange, Melina Scheer setzte sich gegen drei andere Jungschützen durch und wird im nächsten Jahr Jungschützenkönigin. Aus einer Gruppe von 21 Schützen, die auf den Königsvogel anlegten, war Ramona Geuer beim 155. Schuss erfolgreich und freut sich schon jetzt auf das Schützenfest als Schützenkönigin. (mos)



„Dorftrödel in Esch am 21. September

Am 21. September wird in ganz Esch von 9 bis 16 Uhr getrödelt. Es ist von allem was dabei, von A wie Antiquitäten bis hin zu Z wie Zahnpangendose. Für das leibliche Wohl ist ausreichend gesorgt. Es werden Reibekuchen, Waffeln, Muffins, Crepes, Kuchen, Kaffee und Softgetränke angeboten, sowie Honig. Also kommt vorbei, die Escher stehen in den Startlöchern.“



Evangelische Kirchengemeinde Kirchherten

Sonntag, 14. September

10 Uhr - auferinnerungsgottesdienst in Titz, Diakon Nilgen

St. Michael Berrendorf

Freitag, 12. September

17.30 Uhr - Aussetzung des Allerheiligsten und Rosenkranz in der Kapelle Grouven
18 Uhr - Hl. Messe in der Kapelle Grouven

St. Mariä Geburt

Sonntag, 14. September

11 Uhr - Hl. Messe zum Patrozinium

Montag, 15. September

19 Uhr - Hl. Messe

Dienstag, 16. September

8 Uhr - Schulgottesdienst Jg 4

14 Uhr - Rosenkranz

St. Lucia und St. Hubertus Angelsdorf

Freitag, 19. September

18 Uhr - Hl. Messe in der Kapelle Etzweiler

St. Laurentius Esch

Sonntag, 14. September

9.30 Uhr - Familienmesse

St. Dionysius Heppendorf

Samstag, 13. September

13 Uhr - Trauung

St. Martinus Niederembt

Samstag, 13. September

17 Uhr - Vorabendmesse

Dienstag, 16. September

9 Uhr - Hl. Messe

Donnerstag, 18. September

10.30 Uhr -

Hl. Messe im Caritas Seniorenzentrum

Anzeige

Die SPD ruft alle Bürger und Bürgerinnen zur Wahl am Sonntag den 14. September auf, für unsere Demokratie und unserer Zukunft.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Am Sonntag den 14. September entscheiden Sie alle über die Zukunft unserer Stadt Elsdorf. Es geht diesmal um mehr, es geht um unser zukünftiges Zusammenleben in unserer Stadt, die noch immer vielen Menschen am Herzen liegt. Die Ergebnisse der letzten Bundestagswahl zeigten aber einen erschreckend deutlichen Rechtsruck in unserer Stadt.

Eine Spaltung unserer Städtischen Gesellschaft wollen wir als Sozialdemokraten entgegenwirken.

Bei der jetzigen Kommunalwahl geht es um konkrete Themen und Fragen, die unseren Alltag betreffen. Angefangen vom notwendigen Strukturwandel, Verkehrsplanung, Schulen, Kindergärten oder um die sozialen und kulturellen Angebote vor Ort u.v.m..

Prüfen sie die Wahlausagen un-

serer neuen Mitbewerber. Nur ein Nein dort, oder ein mehr hier, in einer Infobroschüre ist zu wenig für unsere Stadt.

Die SPD Elsdorf hat über viele Jahrzehnte mit ihren zahlreichen ehrenamtlich tätigen Ratsmitglieder Verantwortung für unsere Stadt gezeigt.

Mit Harald Schröder, 1989 erst ehrenamtlicher, danach hauptamtlicher Bürgermeister von Elsdorf, hat er auch 13 Jahre unsere Stadt im Kreistag vertreten. Bei zahlreichen Mitgliedschaften, Besuchen in unseren Vereinen, zeigte er überall seine Bürgernähe. Harald Schröder wurde 2019 mit der Ehrennadel der Stadt Elsdorf ausgezeichnet.

Wir alle haben durch ihn erfahren, dass auch in der Politik Ehrlichkeit, Wertschätzung und der Respekt vor „jedermann“, unabhängig seiner Bildung und Beruf, bestehen kann. Diese Eigenschaft hat ihn als Sozialdemokrat hervorgehoben gegenüber anderen.

Mit Wilfried Effertz, 2004 und 2009 wurde Wilfried Effertz zum Bürgermeister der Stadt Elsdorf gewählt. Seine Amtsführung war konsequent und mit hohem Sachwissen untermauert. Ein Höhepunkt seiner politischen Laufbahn war sicher die Stadtwerdung von Elsdorf und die Entscheidung zu einer Gesamtschule, nur zwei Beispiele von vielen. An seiner Seite waren wir als SPD Elsdorf über Jahrzehnte erfolgreich und ein kompetentes Team aus Fraktion und Ortsverein.

Zuletzt durfte die SPD Elsdorf für zwei Ratsperioden den 1. stellv. Bürgermeister stellen.

Die SPD Elsdorf hat und will weiter Verantwortung für unsere Stadt zeigen.

Unser gemeinsamer SPD/CDU Kandidat Andreas Heller für das Bürgermeisteramt

Andreas Heller wurde mit deutlicher Zustimmung als gemeinsamer Kandidat aus SPD und CDU für das Amt des Bürgermeister auf

der SPD Mitgliederversammlung gewählt.

Seine für uns unpolitische sowie vertrauensvoll geprägte Zusammenarbeit mit der SPD Elsdorf über einem Jahrzehnt hat sich bei vielen Vorhaben unserer Partei bewährt. Andreas Heller hat unsere Stadt in der schwierigen Situation des Strukturwandels mit vielen Projekten nach vorne gebracht. Wir wollten weiterhin einen Demokraten an der Spitze unserer Stadt sehen.

Oppositionsarbeit im Rat

Die Zusammenarbeit mit anderen Fraktionen im Rat entbindet uns nicht, eigene Anträge oder eigene Zielvorstellungen einzubringen. Das Hinterfragen und Kontrollieren wird dabei natürlich weiter unsere Arbeit begleiten.

SPD OV-Vorsitzende Mareike Reuter
SPD OV-Vorsitzender Harald Könen



Wo Omi einkaufen ging - eine Ausstellung für jede Generation



In Losheim/Eifel, direkt an der Grenze, gibt es einiges zu entdecken. Das Areal umfasst verschiedene Ausstellungen und Geschäfte, sodass für jeden Geschmack etwas dabei ist. Ein Highlight ist die ArsFIGURA, eine einzigartige Ausstellung zu Puppen, Spielzeugen und Automaten. Mit welchen Spielsachen spielten unsere Großeltern? Wie war der Geschmack unserer Vorfahren? Was



Bewegende Welten direkt an der belgischen Grenze



Das KAFFEEPARADIES
direkt an der deutsch/belgischen Grenze!
LOSHEIM/EIFEL
Tel. 06557/9019412

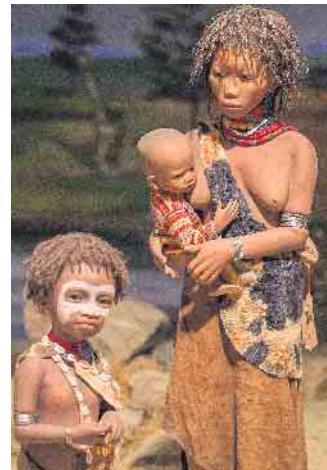
Gültig vom 12.9.-23.9.2025,
solange Vorrat,
außer bei Druckfehlern!

 DELHAIZE	 11,39 € 1 Kilo Bohnen	 6,19 € 500 g vac.	 6,79 € 500 g vac.	 9,49 € 1 Kilo Bohnen
---	---	---	---	---

RIESENAUSWAHL an Kaffee, Schokolade und belgischem Bier!
Supermarkt: Täglich von 8.00-18.30 Uhr, auch an SONN- & FEIERTAGEN geöffnet! Die Ausstellungen haben montags RUHETAG!



Ardennen Cultur Boulevard
Prümer Str. 55
D-53940 Losheim/Eifel
www.grenzgenuss.net



schleicht auf der Lauer, in einer Kneipe betrinkt sich der Wirt pausenlos, und zwei Würfelspieler setzen sich ein heißes Rennen.

Die **Kaiserzeit-Gasse**, lebensgroß aufgebaut im Stil um 1900, lädt zum Schlendern ein. Hier findet man einen alten Spielwarenladen und einen Kolonialwarenladen. Kindheitserinnerungen werden wach: „Josef, schau mal, die alte Waage, die uralten Kaffeedosen - alles wie damals bei Tante Erna!“, staunt eine Besucherin. „Wie haben die das nur alles gesammelt?“, fragen sich viele. Tausende Einzelteile, von Rasierklingen bis hin zu alten Persil- und Henko-Verpackungen, sind authentisch vorhanden. Auch kleine und große Wehwehchen konnten hier, im Tante-Emma-Laden, gelindert werden - sei es mit Nervenpillen, Wundpflastern oder Magen- und Hustensaft. Was

heute in Labors und Apotheken verschwunden ist, gab es damals im Tante-Emma-Laden. Die „Tante Emma“ war nicht nur die Expertin für Brot und Waschmittel, sondern auch Apothekenhelferin und erste Anlaufstelle für alle Notfälle. In den 1920er Jahren war der Tante-Emma-Laden der Mittelpunkt des Dorfgeschehens: Man traf sich, unterhielt sich, wurde gut beraten - und ab und zu auch getröstet. „Opas Stumpen oder Vaters Eckstein-Zigaretten, Omas Garn und Mutters Mehl - eine besondere Atmosphäre lag immer in der Luft“, erinnert sich eine Besucherin. „Ach, hätte man noch mal so einen Laden im Dorf“, schwärmt sie. Gerade wenn das Wetter nicht mitspielt, sind die Ausstellungen ein beliebtes Ausflugsziel. Direkt daneben befindet sich die **ArsKrippana**, die zu jeder Jahreszeit faszinierend ist.

Hier wird nicht nur Kunst und Kultur gezeigt, sondern auch Krippen aus über 50 Ländern. Derzeit kann eine besondere 3D-Installation des flämischen Meisters Pieter Bruegel bestaunt werden. Nicht nur die Größe der ArsKrippana wird sie beeindrucken, sondern auch die Vielfalt der dort zu sehenden Kunstwerke. An der Grenze gibt es auch den **Ars-Mineralis-Laden**, der eher eine Ausstellung als ein Geschäft ist. Hier kann man riesige Kristalle aus Brasilien und Madagaskar bewundern. Kunstwerke aus seltenen Steinen sowie Silberschmuck in allen Preisklassen sind ebenfalls Teil des Angebots. Und wer belgische Spezialitäten genießen möchte, kann dies im **Café Old Smuggler** tun, wo es unter anderem den berühmten belgischen Reisfladen und handgefertigte Pralinen gibt. Der belgische Supermarkt



DELHAIZE glänzt mit einem riesigen und preiswerten Kaffeeangebot. Zu guter Letzt gibt es das **Möbel-Outlet Ludwig**, das preiswerte Möbel für jedermann bietet. Adresse fürs Navi: GrenzGenuss - Prümer Str. 55 - 53940 Losheim/Eifel direkt an der deutsch-belgischen Grenze. www.grenzgenuss.net

KIRCHE

Ev. Trinitatis-Kirchengemeinde an der Erft

Elsdorf Lutherkirche

14. September (Sonntag)

9:30 Uhr - Christuskirche Bergheim, Abendmahl, Pfarrer Müller
11 Uhr - Friedenskirche Bedburg, Abendmahl, Pfarrer Müller

20. September (Samstag)

18:30 Uhr - Lutherkirche, Jugendgottesdienst

21. September (Sonntag)

9:30 Uhr - Lutherkirche Elsdorf, Pfarrer Trautner
11 Uhr - Petrikirche Quadrath, Pfarrer Trautner

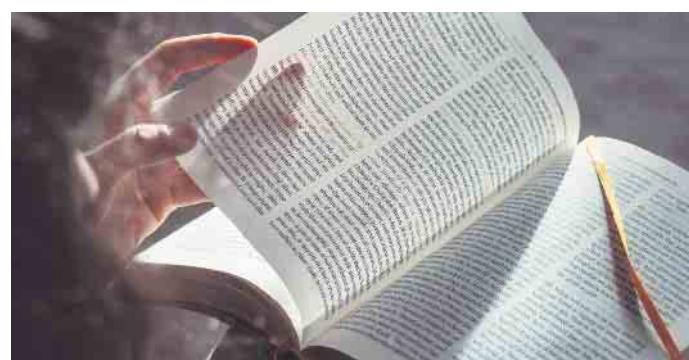
rer Trautner

28. September (Sonntag)

9:30 Uhr - Christuskirche Bergheim, Pfarrer Müller
11 Uhr - Friedenskirche Bedburg, Pfarrer Müller

5. Oktober (Erntedank)

10 Uhr - Kurzandacht in Quadrath, Elsdorf, Bedburg
11 Uhr - Zentralgottesdienst Christuskirche, Bergheim
www.trinitatis-kirchengemeinde.de



Die nächste Ausgabe erscheint am:
Donnerstag, 18. September 2025
Annahmeschluss ist am:
12.09.2025 um 10 Uhr

RAUTENBERG MEDIA Zeitungspapier –
PEFC & FSC:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
LIC no. NOR/011/002, supplied by Norske Skog

IMPRESSUM

RUNDBLICK ELSDORF

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
HRA 3455 (Amtsgericht Siegburg)
USt-ID: DE214364185
Komplementär: Dr. Franz-Wilhelm Otten
Tel. 02241 260-0
willkommen@rautenberg.media

Verantwortlich gemäß § 18 Abs. 2 MStV:
Nathalie Lang und Corinna Hanf
Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

RUBRIKWEISE

INHALTLCHE VERANTWORTUNG

Amtliche Bekanntmachungen:
Stadtverwaltung Elsdorf
Bürgermeister Andreas Heller
Gladbacher Straße 111 · 50189 Elsdorf
Politik (Mitteilungen der Parteien):
CDU Gerhard Jakoby
SPD Heinz Peter Ruhnke
FDP Maurice Horst
Bündnis 90 / Die Grünen Michael Broich
Kommunale Wählgemeinschaft –
Stimme für Elsdorf Horst Schnell

Die inhaltliche Verantwortung für die Beiträge in den oben genannten Rubriken liegt bei den jeweils benannten Personen bzw. Institutionen. Die Redaktion nimmt keine inhaltliche Prüfung dieser Beiträge vor.

Verteilung & rechtliche Hinweise

Kostenlose Haushaltsverteilung in Elsdorf. Keine Zustellgarantie. Einzelheft: 5,00 € zzgl. Porto (Bestellung über die Herausgeberin). Geschätzte Warenzeichen sind meist nicht gesondert gekennzeichnet; fehlende Hinweise begründen kein Nutzungsrecht. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht zwingend die Meinung der Redaktion wieder.

Pressematerial & eingesandte Inhalte

Eingesandtes Material wird nicht zurückgesandt. Ein Anspruch auf Veröffentlichung besteht nicht. Die Einreichenden haften für Inhalte, Rechteklares und vollständige Quellenangaben. Mit der Einreichung wird Rautenberg Media ein einfaches Nutzungsrecht zur Veröffentlichung in Print- und Onlinemedien eingeräumt – auch für Bildmaterial. Die Einreichenden garantieren die Rechteinhaberschaft und stellen Rautenberg Media von Ansprüchen Dritter frei. Bei versehentlichem Weglassen von Namens- oder Quellenangaben verzichten sie auf daraus entstehende Ansprüche. Fremdbeiträge erscheinen auf Verantwortung der jeweiligen Einreichenden. Die Redaktion wählt aus und bearbeitet, übernimmt aber keine Haftung für Inhalte.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Stefanie Himstedt
Mobil 0176 61 40 69 07
s.himstedt@rautenberg.media

REPORTERIN

Monika Schüll
monika.schuell@web.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media

ZEITUNG
rundblick-elsdorf.de/e-paper



■ ZEITUNG
■ DRUCK
■ WEB
■ FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Rund ums Haus

Sonstiges

Insektenetzgitter vom Fachmann

... die passende Lösung für Fenster, Türen und Lichtschächte. Tel.: 02274 / 90 39 327



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



Alexander
der Große
war nur
1,50 Meter
groß.



DIENSTLEISTUNG

ROLLADENREPARATUR

Kompetent und schnell Erneuerung von alten Rolläden Umrüstung auf Elektro-antrieben von Rolläden, Markisen und Garagenrolltore

www.rolladen-rhein-erft.de

Tel:02274/8298888

Familien

RAUTENBERG MEDIA

ANZEIGENSHOP

GEBURT12.1
43 x 90 mm
ab 52,00*



Für alles was wirklich zählt!
shop.rautenberg.media

Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

REGIO pünktlich • zielgerichtet • lokal
Die Zeitungszuliegegesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



KLEINANZEIGEN
PRIVAT & GESCHÄFTLICH
ONLINE **BESTELLEN**

rautenberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*
KLEINANZEIGE
bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung

ab 6,99€

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

■ ■ ■ ■ RAUTENBERG MEDIA

Online: rundblick-elsdorf.de/e-paper

Rundblick STADT ELSDORF
ZUGLEICH AMTSBLATT FÜR DIE STADT ELSDORF
Wir wachsen zusammen
PARTNERSTÄDTE Aix Napoléon (F) Bully les Mines (F)

JEDEN WOCHE GUT INFORMIERT

HALLO PRESSESPRECHER/INNEN PRESSEBEAUFTRAGTE

der VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN und
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt
für das CMS-System von Rautenberg Media,
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM

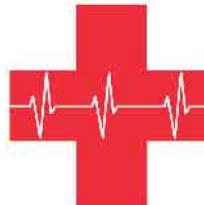
NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!


110 POLIZEI
112 FEUERWEHR


APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

**Donnerstag, 11. September****Stern-Apotheke**

Hauptstraße 28, 50126 Bergheim, 02271/755061

Freitag, 12. September**Römer-Apotheke**

Köln-Aachener-Straße 166-170, 50127 Bergheim, 02271/799800

Samstag, 13. September**Grüne-Apotheke**

Am Rathaus 30, 50181 Bedburg, 02272/905105

Sonntag, 14. September**Frings-Apotheke Thaliastrasse**

Thaliastraße 7, 50170 Kerpen, 02273/914888

Montag, 15. September**Apotheke an der Post**

Hauptstraße 197, 50169 Kerpen, 02273/8144

Dienstag, 16. September**St. Josef-Apotheke OHG**

Bahnstraße 10, 50170 Kerpen, 02275/4142

Mittwoch, 17. September**Linden-Apotheke**

Langemarkstraße 2, 50181 Bedburg, 02272/3225

Donnerstag, 18. September**Frings-Apotheke im HIT**

Kerpener Straße 157-163, 50170 Kerpen, 02273/599236

Freitag, 19. September**Rosen-Apotheke**

Berliner Ring 2a, 50170 Kerpen, 02273/57607

Samstag, 20. September**Schloss-Apotheke**

Lindenstraße 37, 50181 Bedburg, 02272/1644

Sonntag, 21. September**Mohren-Apotheke**

Hauptstraße 1, 50126 Bergheim, 02271/42270

9 bis 9 Uhr Folgetag

Alle Angaben ohne Gewähr

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Tierärztlicher Notdienst

Bitte melden Sie sich in jedem Fall telefonisch an.

Dr. Pingen, Pulheim-Freimersdorf, 0179 2438326

Dr. Brunk, Glessen, 02234/8610

Dr. Göbel, Köln-Weiß, 02236/849470

24-Stunden-Bereitschaft für Kleintiere auch an Wochent-

gen:

Tierärztliche Klinik Pulheim

24-Stunden-Bereitschaft

Nettegasse 122

50259 Pulheim-Stommeln 02238/3435

Zahnärztlicher Notdienst

Die zentrale Rufnummer für den zahnärztlichen Notdienst für den Erftkreis Nord lautet 0180/5986700

GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen

116 016

- Telefon-Nummer für Männer

0800 12 39 900

GELD-ABZOCKER

Seien Sie KLÜGER als die BETRÜGER!

Geben Sie kein Bargeld an angebliche Polizist*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich telefonisch nicht bedrängen, Bargeld zu geben, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. In solchen Fällen bitte die **110** wählen und die Polizei informieren!

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

• Polizei-Notruf	110	
• Feuerwehr/Rettungsdienst	112	
• Ärzte-Notruf-Zentrale	116 117	
• Gift-Notruf-Zentrale	0228 192 40	
• Telefon-Seelsorge	0800 111 0111 (ev.) 0800 111 0222 (kath.)	
• Nummer gegen Kummer	116 111	
• Kinder- und Jugendtelefon	0800 111 0333	
• Anonyme Geburt	0800 404 0020	
• Eltern-Telefon	0800 111 0550	
• Initiative vermisste Kinder	116 000	
• Opfer-Notruf	116 006	

Andreas wählen. Bürgermeister. Für Elsdorf.



**Es geht nicht um Berlin oder Europa.
Es geht um Elsdorf!**

**Deshalb bitte ich Sie: gehen Sie diesen Sonntag
wählen und geben Sie mir Ihre Stimme!**

www.andreasheller-elsdorf.de